

I Don't Care What You Say

by Anthony Callea

I grew up in a different place
Never picked to play or won a race
How's a kid like me to know
What I could have been
What I could have been then.
I was always told what to say
What clothes to wear
What games to play
How's a kid like me to know
What I could have been?
What I could have been now....
I walked alone on my way to school
Never had a friend
Kids can be so cruel these days
Cruel to my face
Never knew that life could ever change
If only I knew what I did today back then...
today.....

(chorus)

I could make it change
I could start again
I could live the life that I was always meant
to live.
I'm going to take my place
And never feel your shame.
I always win the game, now it's time to break
away.
I don't care what you say.

Bobby was a boy that they thought was lost
He liked to dress outside the box
Daddy never saw the gift he had
What he could have been
What he could have been then.
Tina grew up in a different town
Forced to play with dolls and do ballet lines
Momma never saw the gift she had
What she could have been
What she could have been now.
I want to be that boy that was so cool.

Je Me Moque De Ce Que Tu Dis

par Anthony Callea

J'ai grandi dans des endroits différents
Je n'ai jamais été choisi pour jouer ou
remporter une épreuve
Comment un gamin comme moi aurait-il pu
savoir
Ce que j'aurais pu être
Ce que j'aurais pu être ensuite
On m'a toujours dit ce qu'il faut dire
Quels vêtements porter
À quels jeux jouer
Comment un gamin comme moi aurait-il pu
savoir
Ce que j'aurais pu être?
Ce que j'aurais pu être maintenant
Je marchais seul sur le chemin de l'école
Je n'ai jamais eu un seul ami
Les enfants peuvent être si cruels de nos
jours
Cruels envers moi
Je n'ai jamais su que la vie pourrait changer
Si seulement j'avais su à l'époque ce que je
fais aujourd'hui...
aujourd'hui

(refrain)

Je pourrais changer ça
Je pourrais recommencer
Je pourrais vivre la vie que j'ai toujours voulu
vivre.
Je vais prendre ma place
Et ne jamais ressentir ta honte.
Je gagne toujours le jeu, maintenant il est
temps de prendre le large.
Je me moque de ce que tu dis

Bobby était un garçon qu'ils croyaient perdu
Il aimait faire les paquets cadeaux
Papa n'a jamais vu le cadeau qu'il avait
Ce qu'il aurait pu être
Ce qu'il aurait pu être ensuite
Tina a grandi dans une ville différente
Obligée de jouer avec des poupées et faire
des pas de danse
Maman n'a jamais vu le cadeau qu'elle avait
Ce qu'elle aurait pu être
Ce qu'elle aurait pu être maintenant

I want to be that girl that broke the rules
worth breaking
Chances taken.
I never knew that life could ever change
If only I knew what I did today back then....
Today!

(chorus)

I could make it change
I could start again
I could live the life that I was always meant
to live.
I'm going to take my place
And never feel your shame.
I always win the game, and now it's time to
break away.
I don't care what you say.

Who do you think you are?
Just get out of my face.
Just keep on driving your car
Stop your invading my space
We didn't burn in no itch
I know I'm never one to you
I ain't nobody's bitch

(chorus)

I could make it change
I could start again
I could live the life that I was always meant
to live.
I'm going to take my place
And never feel your shame.
I always win the game, and now it's time to
break away.
I don't care what you say.

Je veux être ce garçon qui était si cool.
Je veux être cette fille qui a transgressé les
règles, brisant les valeurs
Chances attrapées
Je ne savais pas que la vie pourrait changer
Si seulement j'avais su à l'époque ce que je
fais aujourd'hui....
Aujourd'hui!

(refrain)

Je pourrais changer ça
Je pourrais recommencer
Je pourrais vivre la vie que j'ai toujours voulu
vivre.
Je vais prendre ma place
Et ne jamais ressentir ta honte.
Je gagne toujours le jeu, et maintenant il est
temps de prendre le large.
Je me moque de ce que tu dis

Qui penses-tu être?
Hors de ma vue
Il suffit de prendre le volant de ta voiture
Arrête d'envahir mon espace
Nous ne brûlons d'aucun désir
Je sais que je ne suis pas ton genre
Je ne suis la pute de personne

(refrain)

Je pourrais changer ça
Je pourrais recommencer
Je pourrais vivre la vie que j'ai toujours voulu
vivre.
Je vais prendre ma place
Et ne jamais ressentir ta honte.
Je gagne toujours le jeu, et maintenant il est
temps de prendre le large.
Je me moque de ce que tu dis